

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 7207946

DATE: 05.12.2019 11:10:50

VENDEUR

GETRAG B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse 1
D-74199 UNTERGRUPPENBACH
GERMANY
Notre No. Id. TVA: DE146126877

EXPEDITEUR

Magna P.T. S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Renault Cergy/CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610-ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00255661

VOTRE CONTACT: De-Tullio, Gina
TELEPHONE: +39/0805858640

EXPEDITION: A: 00:00
ARRIVEE: 10.12.2019 A: 12:15

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
--	--------------	----------------------	-------	------	-----	----------	---------------	------------------	--------

BVA ASS.DW5 006 320107649R

1 PCE

1

54304472

1

191129221
5500P901

IT
567681

272196

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoeroesi 351
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 77 KG
NOMBRE TOTAL UM: 1
N° DE L'UNITE DE TRANSP. 567681
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 567681

1 Mittente (Ragione sociale, città, stato) Expéditeur (nom, adresse, pays) MAGNA PT S.p.a. Via dei ciclamini, 4 I-70026 MODUGNO - BARI		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF CMR LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contrat de transport international de marchandises par route (CMR) Straßengüterverkehrs (CMR)																																																					
2 Destinataro (Ragione sociale, città, stato) Destinataire (nom, adresse, pays) Renault Cergy CDPR Service 00442 Avenue du Gros Chêne 95610 ERAGNY FR		16 Trasportatore (Ragione sociale, città, stato) Transporteur (nom, adresse, pays) WABERER																																																					
3 Luogo previsto per la consegna della merce Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort/Lieu IDEM Land/Pays 4 Luogo e data della presa in carico della merce Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort/Lieu MODUGNO Land/Pays ITALY Datum/Date 04.12.2019		17 Trasportatori successivi/i (Ragione sociale, città, stato) Transporteurs successifs (nom, adresse, pays) GERVIN TRANS Kft. 8143 Sárszentmihály Árpád u. 1. A.																																																					
5 Documenti allegati Documents annexés Delivery note: 7207942-7207943-7207945-7207946-7207953-7207954-7207955 Contrassegni e numeri 7 Numero dei colli 8 Imballaggio		18 Riserva e osservazioni del trasportatore Réserves et observations des transporteurs																																																					
9 Descrizione merce <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Dct 300</td> <td style="width: 40%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>320102334R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>25 pcs</td> </tr> <tr> <td>320106643R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>12 pcs</td> </tr> <tr> <td>320109991R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320107649R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320101397R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320107914R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> <tr> <td>320105824R</td> <td>cardboard transmission</td> <td>1 pcs</td> </tr> </table>		Dct 300			320102334R	cardboard transmission	25 pcs	320106643R	cardboard transmission	12 pcs	320109991R	cardboard transmission	1 pcs	320107649R	cardboard transmission	1 pcs	320101397R	cardboard transmission	1 pcs	320107914R	cardboard transmission	1 pcs	320105824R	cardboard transmission	1 pcs	10 Nr. di statistica No. statistique Tot. 3500kg																													
Dct 300																																																							
320102334R	cardboard transmission	25 pcs																																																					
320106643R	cardboard transmission	12 pcs																																																					
320109991R	cardboard transmission	1 pcs																																																					
320107649R	cardboard transmission	1 pcs																																																					
320101397R	cardboard transmission	1 pcs																																																					
320107914R	cardboard transmission	1 pcs																																																					
320105824R	cardboard transmission	1 pcs																																																					
13 Istruzioni del mittente Instructions de l'expéditeur (formalités et autres) P344213601		19 zu zahlen vom: A payer par: <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 40%;">Fracht</td> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> <td style="width: 20%;"></td> </tr> <tr> <td>Pris de transport</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Ermäßigungen</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Réductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zwischensumme</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Solde</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zuschläge</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Suppléments</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Nebengebühren</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Frais accessoires</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Sonstiges</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Divers</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Fracht				Pris de transport				Ermäßigungen				Réductions				Zwischensumme				Solde				Zuschläge				Suppléments				Nebengebühren				Frais accessoires				Sonstiges				Divers				Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			
Fracht																																																							
Pris de transport																																																							
Ermäßigungen																																																							
Réductions																																																							
Zwischensumme																																																							
Solde																																																							
Zuschläge																																																							
Suppléments																																																							
Nebengebühren																																																							
Frais accessoires																																																							
Sonstiges																																																							
Divers																																																							
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer																																																							
14 Rückerstattung / Remboursement 15 Frachtzahlungsanweisung/ Prescription d'affranchissement Trasporto prepagato / Franco Trasporto a carico destinatario/ Non Franco : FCA		20 Convenzioni particolari / Conventions particulières																																																					
21 Compilato a / Etablie à MODUGNO am / le 04.12.2019		24 Merce ricevuta Réception des marchandises Data Date am le																																																					
22 MAGNA PT S.p.a.- VIA DEI CICLAMINI, 4 I-70026 MODUGNO - BARI (Firma e timbro del mittente) (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 ?????? Firma e timbro del trasportatore (Signature et timbre du transporteur) 																																																					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>von</th> <th>bis</th> <th>km</th> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Euro-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch				Euro-Palette							Gitterbox-Palette							Einfach-Palette				Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <th>Art</th> <th>Anzahl</th> <th>Kein-Tausch</th> <th>Tausch</th> </tr> <tr> <td>Euro-palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Gitterbox-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Einfach-Palette</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Euro-palette				Gitterbox-Palette				Einfach-Palette											
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																	
			Euro-Palette																																																				
			Gitterbox-Palette																																																				
			Einfach-Palette																																																				
Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch																																																				
Euro-palette																																																							
Gitterbox-Palette																																																							
Einfach-Palette																																																							
26 Vertragspartner des Frachtführers 27 Amtliches Kennzeichen Nutzlast in kg Targa motrice Targa rimorchio		Bestätigung des Empfängers Bestätigung des Fahrers																																																					
Benutzte Gen.- Nr.		National Bilateral EG CEMT																																																					